

LPAC

LANGUAGE PROFICIENCY ASSESSMENT COMMITTEE

SAMOAN Parent Letters



Table of Contents

Home Language Survey.....	3
Dual Language Immersion (DLI) Program Parental Notification of Identification and Approval of Placement.....	5
Transitional Bilingual Education (TBE) Program Parental Notification of Identification and Approval of Placement	7
English as Second Language (ESL) Program Parental Notification of Identification and Approval of Placement.....	9
Bilingual Education Program Parental Denial of Program Services	11
English as a Second Language (ESL) Program Parental Denial of Services	13
Dual Language Immersion (DLI) Parent Notification of Reclassification and Option to Continue in DLI Program.....	15
Transitional Bilingual Education (TBE) Parent Notification of Reclassification and Approval of Program Exit.....	16
English as a Second Language (ESL) Program Parent Notification of Reclassification and Approval of Program Exit.....	17
Parental Approval for Continuation of Program Services Change from DLI/TBE to ESL.....	18

Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____

Igoa o Itumalo: _____

ID o le Tamaitiiti Aoga #: _____

Igoa o Lotoa: _____

SU'ESU'EGA I LE GAGANA I LE AIGA

19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1215

(Na o le taimi lava e lesitala ai i aoga a le malo o Texas e faatautaia ai le Sailiiliga o Gagana o le Aiga)

E tatau ona faatumuina e Matua po o le Tagata o loo Vaaia mo tamaiti aoga o loo lesitala i le Prekindergarten* e oo i le vasega 8 (po o tamaiti aoga i vasega 9-12).

* Muai-vasega faataitai e aofia ai soo se tamaitiiti aoga o loo lesitala i se polokalama o le aoga e 3 po o le 4 tausaga le matua.

Vaega Muamua:

E manaomia e le setete o Texas le faatumuina o faamatalaga nei mo tamaiti aoga taitasi o e lesitala i se aoga a le malo o Texas mo le taimi muamua. O le tiutetauave o le matua po o le tagata e vaaia, ae le o le aoga, e tuuina atu faamatalaga o le gagana e talosagaina e fesili o i lalo.

Lau Susuga Matua po o le Tagata o loo Vaaia:

Faamolemole tali fesili o loo i lalo e uiga i gagana e faaaoaga e lau tama po o le aiga. Afai o au tali e faailoa mai ai le faaaogaina o se gagana e ese mai le gagana Peretania, o le a faatautaia e le aoga se iloiloga o le tomai i le gagana e iloa ai le lelei o le fesootaiga a lau tama i le gagana Peretania. O le a faaaogaina leni faamatalaga e iloa ai soo se lagolago talafeagai faalevaega ma faailoa ai fautuaga faaleaoaoga. Afai e i ai ni au fesili e uiga i le faamoemoega ma le faaaogaina o le Sailiiliga o le Gagana o le Aiga, pe e te manao foi i se fesoasoani i le faatumuina o le fomu, faamolemole faafesootai le aufaigaluega a lau aoga/itu.

O leni sailiiliga e tatau ona teuina i le faila tumau o faamaumauga a tamaiti aoga taitasi. O se kopi o leni sailiiliga e tatau ona mulimuli i le tamaitiiti aoga a o lesitala i soo se aoga faitulafono ua lesitala i nofoaga faitele pe tatala i Texas.

Vaega Lua:

Faamolemole tali fesili i le mea sili e te mafaia.

1. O le a legagana e faaoga i le fale? _____
2. Ole a le gagana e faaoga e le tamaitiiti i le fale? _____
3. Afai sa i ai se nofoaga muamua o le aiga o le tamaitiiti, o a gagana sa faaogaina? Afai e leai se faatulagaga o le fale na muamua atu, tali e Le Faatatauina (L/A).

O le faailogaina o le pusa lenei, ua ou malamalama ai i se talosaga e faasa'o se mea sese i lenei Sailiiliga o le Gagana o le Aiga e na o le pau le taimi e mafai ai ona tupu pe afai:

- 1) e lei iloiloaina la'u tama mo le tomai faa-Peretania; ma
- 2) faasa'oga e faia i totonu o vaiaso e lua o le kalena talu mai le aso na lesitala ai la'u tama.

Faamatalaga: Faamolemole faafesootai lau aoga e uiga i aoga o le Tautua o aoaoga e lua gagana. O punaoa nei e mafai foi ona maua ai faamatalaga e uiga i auunaga o polokalama e uunaia ai le faia o gagana e lua.

- [Aia Tatau a Matua/Tagata o loo Vaaia](#)
- [Polokalama o A'oa'oga e Lua Gagana](#)
- [Vitio o Faamatalaga o le Polokalama](#)

Faamolemole asiasi i le Portal Lagolago mo Gagana e Lua a le Emergent (txel.org) mo faamatalaga faaopopo.

Saini a Matua/Tausi _____ Aso _____

Saini a le Tamaitiiti Aoga pe afai o Vasega 9-12 _____ Aso _____



Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____

IDole Tamaitiiti Aoga#: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

POLOKALAME O LE FAATOFUINA O LE GAGANA E LUA (DLI) Faasilasilaga a Matua o le Faailoaina ma le Faamaoniga o le Tulaga

19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(a)*

Aso na Auina Atu Ai: _____

Lau Susuga Matua/Tagata o loo Vaaia,

E faavae i au tali i le Sailiiliga o Gagana i le Aiga, ua iloiloaina lau tama ma faailoa mai o se tamaitiiti aoga e tautatala i gagana e lua (EB) ma o le a manuia mai le mauaina o le lagolago faalevaega. Ua fautuaina mai e le Komiti o le Faavasegaga o le Tomai i Gagana (LPAC) ia tuu lau tama i le polokalama o le Faatofuina o Gagana e Lua (DLI) e manaomia i le itu (19 SoaMataupu Faavae o le TAC, BB §89.1205) ina ia maua ai le lagolago faa-gagana. O sini o le polokalama a le DLI o le atiina ae lea o le gagana e lua ma le faitautusi i vaega uma o anotusi, ausia le taulotoina o anotusi faaleaoaoga i gagana e lua, ma atiina ae tomai faagafesootai i le umi atoa o le polokalama.

O togi o le faavasegaga o le gagana a lau tama o loo faapenei.

Taunuuga o le Faavasegaga o Gagana	
Suega o le Tomai o le Gagana Peretania ua Faamaonia e le Setete mo le Faailoaina *	
Aso o le faavasegaga: _____	
PreK - Vasega Faataitai:: preLAS Igilisi: Tulaga o le tomai i le Gagana Tuugutu _____	
Vasega 1: Sootaga LAS: Faalogo _____	Tautala _____
Vasega 2 - 12: Sootaga LAS: Faalogo _____	Tautala _____
Faitau _____ Tusitusi _____	
<i>* E manaomia mo le faailoaina o tamaiti aoga e lua gagana</i>	
Suega o le Faavasegaga o Gagana ua Faamaonia e le Setete (Sipaniolo), pe a talafeagai	
PreK - Vasega Faataitai: preLAS Español: Tulaga o le tomai i gagana tuugutu _____	
Vasega 1 ma luga atu: LAS Links Español: Faalogologo _____	Tautala _____

O le auai i le polokalama o le DLI o le a aoga i le atinaega faaleaoaoga ma le gagana a lau tama e ala i le tuuina atu o aoga i le faitautusi ma anotusi faaleaoaoga e ala i le paga a tamaiti aoga/gagana a le aiga faatasi ai ma aoga i le gagana Peretania lea e tulimataia ai le atiina ae o le gagana lona lua e ala i anotusi faaleaoaoga. O mataupu aoaina o le polokalama a le DLI e faavae i luga o le Texas Essential Knowledge and Skills (TEKS) ma le English Language Skills Standards (ELPS). Mo nisi faamatalaga e uiga i aoga o le DLI, tagai i polosiua a matua i le Portal o Gagana e Lua a le Emergent: www.txel.org/parents-and-families/. Afai foi ua faailoaina lau tama o se tamaitiiti e i ai manaoga faapitoa, talenia ma talenia, pe afai foi e maua e ia ni auunaga se 504, o le a faatumauina le vavalalata o le vaavaalua i le va o le (LPAC) ma isi komiti talafeagai ina ia mautinoa ai ua maua e lau tama a latou lagolago faapoopo faaletagata lava ia.

Faamolemole faailoga le pusa talafeagai, saina, ma toe faafoi atu i le faiaoga o lau tama.

- Ou te manao ia auai la'u tama i le polokalama faatofuina o gagana e lua.
- Ou te le manao e auai la'u tama i le polokalama faatofuina o gagana e lua. Ou te fia talanoaina isi filifiliga o le a lagolagoina ai le atinaega faaleaoaoga o la'u tama.

Saini a Matua/Tausi: _____ **Aso:** _____

Afai e i ai ni au fesili e faatatau i leni fautuaga mo le tulaga, faamolemole faafesootai:

Sui o le Aoga: _____ **Telefoni:** _____

**Tulafono Faalepulega a Texas §89.1240(a) Pulega ma Tiutetauave Faamatua
O le faamaoniga a matua (polokalama) e tataua ona manatu e aoga mo le auai pea o le tamaitiiti aoga i aoga e manaomia i gagana e lua po o le polokalama ESL seia oo ina ausia e le tamaitiiti aoga tuutuuga o le toe faavasegaga o loo faamatalaina i le 89.1226(i) o leni faalagiga, o tamaiti aoga faauu mai le aoga maualuga, pe o le a tupu se suiga i le tulaga o le polokalama.*

Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____

ID o le Tamaitiiti Aoga #: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

POLOKALAME O A'OA'OGA E TALA'I I LUA (TBE)

Faasilasilaga a Matua o le Faailoaina ma le Faamaoniga o le Tulaga

19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(a)*

Aso na Auina Atu Ai: _____

Lau Susuga Matua/Tagata o loo Vaaia,

E faavae i au tali i le Sailiiliga o Gagana i le Aiga, ua iloiloina lau tama ma faailoa mai o se tamaitiiti aoga e tautatala i gagana e lua (EB) ma o le a manuia mai le mauaina o le lagolago faalevaega. Ua fautuaina mai e le Komiti o le Faavasegaga o le Tomai i Gagana (LPAC) ia tuu lau tama i le polokalama o le Aoga o Gagana e Lua (TBE) e manaomia i le itu (19 SoaMataupu Faavae o le TAC, BB §89.1205) ina ia maua ai le lagolago faalevaega. O le sini o le polokalama o le TBE o le faaaogaina lea e tamaiti aoga o la latou gagana autu e avea o se punaoa a o mauaina le tomaiti atoatoa i le gagana Peretania. (19 SoaMataupu Faavae a le TAC, BB §89.1210)

O togi o le faavasegaga o le gagana a lau tama o loo faapenei.

Taunuuga o le Faavasegaga o Gagana
Suega o le Tomai o le Gagana Peretania ua Faamaonia e le Setete mo le Faailoaina *
Aso o le faavasegaga: _____
PreK - Vasega Faataitai: preLAS Igilisi: Tulaga o le tomaiti i gagana tuugutu _____
Togi 1: Sootaga LAS: Faalogo _____ Tautala _____
Togi 2 - 12: Sootaga LAS: Faalogo _____ Tautala _____
Faitau _____ Tusitusi _____
<i>* E manaomia mo le faailoaina o tamaiti aoga e lua gagana</i>
Suega o le Faavasegaga o Gagana ua Faamaonia e le Setete (Sipaniolo), pe a talafeagai
PreK - Vasega Faataitai: preLAS Español: Tulaga o le tomaiti i gagana tuugutu _____
Togi 1: LAS Sootaga Español: Faalogo _____ Tautala _____

O le auai i le polokalama o le TBE o le a aoga i le atinaega faaleaoaoga ma le gagana a lau tama e ala i le tuuina atu o aoga i le faitautusi ma anotusi faaleaoaoga e ala i le gagana autu/aiga a tamaiti aoga faatasi ai ma aoga i le gagana Peretania lea e tulimataia ai le atiina ae o le gagana lona lua e ala i anotusi faaleaoaoga. O mataupu aaoaina o le polokalama tBE e faavae i luga o le Texas Essential Knowledge and Skills (TEKS) ma le English Language Skills Standards (ELPS). Mo nisi faamatalaga e uiga i faamanuiaga o le polokalama tBE, tagai i polosiua a matua i le Faitotoa mo Tagata Aoaogilisi: www.txel.org/parents-and-families/. Afai foi ua faailoaina lau tama o se tamaitiiti e i ai manaoga faapitoa, talenia ma talenia, pe afai foi e maua e ia ni auaunaga se 504, o le a faatumauina le vavalalata o le vaavaalua i le va o le (LPAC) ma isi komiti talafeagai ina ia mautinoa ai ua maua e lau tama a latou lagolago faaopoopo faaletagata lava ia.

Faamolemole faailoga le pusa talafeagai, saini, ma toe faafoi atu i le faiaoga o lau tama.

- Ou te manao ia auai la'u tama i le polokalama o aoga e lua gagana.
- Ou te le manao e auai la'u tama i le polokalama o aoga e lua gagana. Ou te fia talanoaina isi filifiliga o le a lagolagoaina ai le atinaega faaleaoaoga o la'u tama.

Saini a Matua/Tausi: _____ **Aso:** _____

Afai e i ai ni au fesili e faatatau i lenei fautuuga mo le tulaga, faamolemole faafesootai:

Sui o le Aoga: _____ **Telefoni:** _____

**Numera Faailo o le Pulega o Texas §89.1240(a) Pulega Faamatua ma le Tality
O le faamaoniga a matua (polokalama) e tatau ona manatu e aoga mo le auai pea o le tamaitiiti aoga i aoga e manaomia i gagana e lua po o le polokalama ESL seia oo ina ausia e le tamaitiiti aoga tuutuuga o le toe faavasegaga o loo faamatalaina i le 89.1226(i) o lenei faalagiga, o tamaiti aoga faauu mai le aoga maualuga, pe o le a tupu se suiga i le tulaga o le polokalama.*

Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____
 ID o le Tamaitiiti Aoga #: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

POLOKALAME O LE IGILISI O SE GAGANA LUA (ESL)
Faasilasilaga a Matua o le Faailoaina ma le Faamaoniga o le Tulaga
 19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(a)*

Aso na Auina Atu Ai: _____

Lau Susuga Matua/Tagata o loo Vaaia,

E faavae i au tali i le Sailiiliga o Gagana i le Aiga, ua iloiloaina lau tama ma faailoa mai o se tamaitiiti aoga e tautatala i gagana e lua (EB) ma o le a manuia mai le mauaina o le lagolago faalevaega. Ua fautuaina mai e le Komiti o le Faavasegaga o le Tomai i Gagana (LPAC) ia tuu lau tama i le polokalama o le Gagana Peretania o se Gagana Lua (ESL) e manaomia i le itu (19 Soa Mataupu Faavae o le TAC, BB §89.1205) ina ia maua ai le lagolago faalevaega. O le sini o se polokalama OAE o le atiina ae lea o le tomai faa-Peretania i vaega uma o anotusi.

O togi o le faavasegaga o le gagana a lau tama o loo faapenei.

Taunuuga o le Faavasegaga o Gagana	
Suega o le Tomai o le Gagana Peretania ua Faamaonia e le Setete mo le Faailoaina *	
Aso o le faavasegaga: _____	
PreK - Vasega Faataitai: preLAS Igilisi: Tulaga o le tomai i gagana tuugutu _____	
Togi 1:	LAS Sootaga: Faalogo _____ Tautala _____
Togi 2 - 12:	LAS Sootaga: Faalogo _____ Tautala _____
	Faitau _____ Tusitusi _____
* E manaomia mo le faailoaina o tamaiti aoga e lua gagana	
Suega o le Faavasegaga o Gagana ua Faamaonia e le Setete (Sipaniolo), pe a talafeagai	

PreK - Vasega Faataitai: preLAS Español: Tulaga o le tomai i gagana tuugutu _____ Vasega 1 ma luga atu: LAS Sootaga Español: Faalogologo _____ Tautala _____

O le auai i le polokalama o le ESL o le a aoga i le atinaega faaleaoaoga ma le gagana a lau tama e ala i le tuuina atu o aoga i le faitautusi ma anotusi faaleaoaoga e ala i le faia o fesootaiga i le gagana autu/aiga a tamaiti aoga faapea foi ma aoga i le gagana Peretania lea e taulai atu i le atiina ae o le gagana lona lua e ala i anotusi faaleaoaoga. O mataupu aoaoina o le polokalama a le ESL e faavae i le Malamalama ma Tomai Taua o Texas (TEKS) ma Tulaga Faatonuina o le Tomai i le Gagana Peretania (ELPS). Mo nisi faamatalaga e uiga i faamanuiaga o le polokalama o le ESL, tagai i polosiua a matua i le Faailoilo o Gagana e Lua a le Emergent: www.txel.org/parents-and-families/. Afai foi ua faailoaina lau tama o se tamaitiiti e i ai manaoga faapitoa, talenia ma talenia, pe afai foi e maua e ia ni auunaga se 504, o le a faatumauina le vavalalata o le vaavaalua i le va o le (LPAC) ma isi komiti talafeagai ina ia mautinoa ai ua maua e lau tama a latou lagolago faapoopo faaletagata lava ia.

Faamolemole faailoga le pusa talafeagai, saina, ma toe faafoi atu i le faiaoga o lau tama.

- Ou te manao ia auai la'u tama i le polokalama o le ESL.
- Ou te le manao e auai la'u tama i le polokalama o le ESL.

Saina a Matua/Tausi: _____ **Aso:** _____

Afai e i ai ni au fesili e faatatau i leni fautuaga mo le tulaga, faamolemole faafesootai:

Sui o le Aoga: _____ **Telefoni:** _____

**Tulafono Faalepulega a Texas §89.1240(a) Pulega ma Tiutetauave Faamatua
 O le faamaoniga a matua (polokalama) e tatau ona manatu e aoga mo le auai pea o le tamaitiiti aoga i aoga e manaomia i gagana e lua po o le polokalama ESL seia oo ina ausia e le tamaitiiti aoga tuutuuga o le toe faavasegaga o loo faamatalaina i le 89.1226(i) o leni faalagiga, o tamaiti aoga faauu mai le aoga maualuga, pe o le a tupu se suiga i le tulaga o le polokalama.*

Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____

IDo le Tamaitiiti Aoga #: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

POLOKALAME O A'OA'OGA I GAGANA FAAFITIA E MĀTUA o LE AUAUnaga o Polokalame

19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(a)

Aso na Auina Atu Ai: _____

Lau Susuga Matua/Tausi,

Ua faailoa mai e le Komiti o le Faavasegaga o le Tomai i Gagana (LPAC) lau tamaitiiti aoga o se Tagata e Faia Gagana e Lua ma ua fautuaina lau tama e tuu i se polokalama o aoaoga e lua gagana e manaomia e le tulafono a le Setete.

O le auai i le polokalama o aoaoga i gagana e lua o le a aoga i le atinaega faaleaoaoga ma le gagana a lau tama.

- Faatonuga i le faitautusi ma vaega o anotusi i le gagana a lau tama e faaauau ai pea ona atiina ae ma faamalosi o latou tomai faalogologo, tautala, faitau, ma le tusitusi.
 - Avanoa mo aoga i le taumafanafana mo tamaiti aoga agalelei ma le vasega 1
- Faatonuga i le gagana Peretania mo le atiina ae o le gagana lona lua ma le mauaina o tomai faalogologo, tautala, faitau, ma le tusitusi.
- O avanoa faasinoinomia e fausia ai ma faia ai fesootaiga mai le tasi gagana i le isi e faaoga ai punaoa uma o gagana.
- Atiina ae ma faamalosi le faasinomaga ma le malamalama i aganuu e ala i le atiina ae o le faaaloalo ma le talitonuga mo ia lava ma isi.
- Faaogaina o se faiaoga o le vasega o aiga e mafai ona fesootai i le gagana Peretania ma le gagana o le aiga.

Afai ua e faailoa mai pe a uma ona talanoa ma lau aoga e te le manao e auai lau tama i le polokalama o aoaoga e lua gagana. Faamolemole ia faailoga ia faamatalaga taitasi nei, faailoga lau faaiuga, ma sainsi i lalo.

_____ O aoga o le auai i le polokalama o aoaoga e lua gagana ua faamalamalamaina auiliili mai ia te au ma e sili atu nai lo mea o loo lisiina i leni pepa o faamatalaga.

_____ Ua faamalamalama mai ia te au o le a faailoa mai la'u tama o se tamaitiiti aoga e faia gagana e lua (EB) e tusa lava pe le auai o ia i le polokalama o aoaoga i gagana e lua.

- _____ Ua faamalamalama mai ia te au o le a iloiloina la'u tama i tausaga taitasi i le Gagana Peretania a Texas Polokalama o le Faavasegaga o Tomai (TELPAS) lea e aofia ai malo e fa; faitau, tusitusi, tautala ma faalogo, seia oo ina ia ausia tuutuuga o le toe faavasegaina ina ia faavasegaina o se tagata atamai i le gagana Peretania.
- _____ I le avea ai ma se tamaitiiti aoga i le EB, o le a faaaofia ai e le faiaoga o la'u tama ia Tulaga Faatonuina o le Tomai i le Gagana Peretania (ELPS) i faatonuga e saunia ai la'u tama mo le TELPAS, e ui lava e le auai o ia i le polokalama o aoaoga e lua gagana.
- _____ Ua faamalamalama mai ia te au o le a le mafai e le LPAC ona fautuaina atu ni fetuunaiga faalevaega (lagolago atofaina) mo la'u tama i faavasegaga a le Setete, e pei o le Faavasegaga a le Setete o Texas o Saunia faaleaoaoga (STAAR), pe afai e i ai sona faafitia e matua o auaunaga uma o polokalama.
- _____ Ua faamalamalama mai ia te au le eseesea i aoaoga i gagana e lua ma le Tautua a le ESL.

Saini a le Tagata Faigaluega e Lua Gagana: _____ Aso: _____

Tofiga o le Itu/Tulafono: _____

-
- Ou te manao ia auai la'u tama i le polokalama o aoaoga e lua gagana i le taimi nei ua i ai faamanuiaga faamatala mai ia te au.
 - Ou te le manao e auai la'u tama i le polokalama o aoaoga e lua gagana lea ua i ai i le LPAC fautuaina; ae peitai, ou te manao ia auai la'u tama i se gagana Peretania o se Gagana Lua (ESL) polokalama.
 - Ou te le manao e auai la'u tama i soo se polokalama o gagana (aoaoga i gagana e lua po o le ESL). Ua ou faatulagaina faamatalaga taitasi o loo i luga e faailoa ai lo'u malamalamaaga i le faafitia e matua o auaunaga.

Saini a Matua/Tausi: _____ Aso: _____

Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____
IDole Tamaitiiti Aoga #: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

POLOKALAMA O LE IGILISI o se GAGANA LUA (ESL) FAAFITIA E MĀTUA O LE AUAUnaga o Polokalame

19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(a)

Aso na Auina Atu Ai: _____

Lau Susuga Matua/Tagata o loo Vaai,

Ua faailoa mai e le Komiti o le Faavasegaga o le Tomai i Gagana (LPAC) lau tama o se Tagata e Faia Gagana e Lua ma ua fautuaina lau tama e tuu i le polokalama o le Gagana Peretania o se Gagana Lua (ESL) e manaomia e le tulafono a le Setete. O le auai i le polokalama o le ESL o le a aoga i le atinaega faaleaoaoga ma le gagana a lau tama. O le sini o le polokalama o le ESL o le mauaina lea o le tomai atoatoa i le gagana Peretania ina ia mafai ai ona auai tutusa i le aoga.

Afai ua e faailoa mai pe a uma ona talanoa ma lau aoga e te le manao e auai lau tama i le polokalama o le ESL. Faamolemole ia faailoga ia faamatalaga taitasi nei, faailoga lau faaiuga, ma saina i lalo.

- _____ O faamanuiaga o le auai i le polokalama o le ESL ua faamalamalamaina auilili mai ia te au ma e sili atu nai lo mea o loo lisiina i lenei pepa o faamatalaga.
- _____ Ua faamalamalama mai ia te au o le a faailoa mai la'u tama o se tamaitiiti aoga e faaogaina gagana e lua (EB) e tusa lava pe le auai o ia i le polokalama o le ESL.
- _____ Ua faamalamalama mai ia te au o le a iloilo ina la'u tama i tausaga taitasi i le Polokalama o le Faavasegaga o Tomai o le Gagana Peretania i Texas (TELPAS) lea e aofia ai malo e fa; faitau, tusitusi, tautala, ma faalogologo, seia oo ina ia ausia tuutuuga o le toe faavasegaga ina ia faavasegaina o se tagata e tomai faa-Peretania.
- _____ I le avea ai ma se tamaitiiti aoga i le EB, o le a faaofia ai e le faiaoga o la'u tama ia Tulaga Faatonuina o le Tomai i le Gagana Peretania (ELPS) i faatonuga e saunia ai la'u tama mo le TELPAS, e ui lava e le auai o ia i le polokalama o le ESL.



_____ Ua faamalamalama mai ia te au o le a le mafai e le LPAC ona fautuaina atu ni fetuunaiga faalevaega (lagolago atofaina) mo la'u tama i faavasegaga a le Setete, e pei o le State of Texas Assessments of Academic Readiness (STAAR), pe afai e i ai sona teenaina e matua o auaunaga o polokalama.

Saini a Tagata Faigaluega e Lua Gagana/ESL: _____ Aso: _____

Tofiga o le Itu/Tulafono: _____

Ou te manao ia auai la'u tama i le polokalama o le ESL i le taimi nei ua faamalamalama mai ia te a'u faamanuiaga.

Ou te le manao e auai la'u tama i le polokalama o le ESL. Ua ou faatulagaina faamatalaga taitasi o loo i luga e faailoa ai lo'u malamalamaaga i le faafitia e matua o auaunaga.

Saini a Matua/Tausi: _____

Aso: _____

Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____

IDole Tamaitiiti Aoga #: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

**POLOKALAMA O LE FAATALALEINA O LE GAGANA E LUA (DLI) FAAILOAGA A MĀTUA O
LE TOE FAAVASEGAINA, FAAMAONIGA O LE ALUESE, ma le FILIFILIGA E FAAAUU AI I
LE POLOKALAME**

19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(b)*

Aso na auina atu ai: _____

Lau Susuga Matua/Tagata o loo Vaaia,

Ua ausia e lau tama ia tuutuuga o le toe faavasegaina o tamaiti aoga i gagana e lua (EB) o loo ta'ua i le Texas Administrative Code §89.1226(i). O le mea lea, o le a le toe faailoaina ai lau tama o se tagata aoga EB ma o le a le toe faia le faavasegaga o le Tomai o le Gagana Peretania a Texas (TELPAS), i tausaga taitasi. O le a mataituina lau tama mo le lua tausaga e le Komiti o le Faavasegaga o le Tomai i Gagana (LPAC) e faavae i le Tulafono Faalepulega a Texas §89.1220(k), ina ia mautinoa ai le faamanuiaina faifai pea e aunoa ma le lagolago o le mauaina o gagana lona lua. E faavae i sini o le polokalama a le DLI o le faia o gagana e lua, faitautusi e lua, ma le tomai faaagafesootai, ua fautuaina mai ai e le LPAC le auai pea i le polokalama a le DLI o se tamaitiiti aoga e atamamai i le gagana Peretania (EP) ina ia maua ai faamanuiaga atoa o le polokalama.

Faamolemole saina ma toe faafoi mai le tusi lenei e faamaonia ai le toe faavasegaina o lau tama ma faaaauu ai pea ona auai i le polokalama a le DLI o se tamaitiiti aoga atamai faa-Peretania (EP).

Fa'afetai,

_____ (Fesootaiga LPAC)

Ou te faamaonia le toe faavasegaina mai le polokalama o aoaoga e lua gagana o se tamaitiiti aoga EB ma le auai pea o la'u tama i le polokalama a le DLI.

PO O LE

Ou te faamaonia le aluese mai le polokalama o aoaoga i gagana e lua ma le tulaga o la'u tama i le potuaoga lautele o aoaoga faa-Peretania.

Saini a Matua/Tausi: _____ Aso: _____



Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____

ID o le Tamaitiiti Aoga #: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

**POLOKALAMA O A'OA'OGA E LUA I LE GAGANA E LUA (TBE) FAAILOAGA A MĀTUA O
LE FAATALALEINA ma le FAAMAONIAINA O LE FAAOGĀINA O LE POLOKALAME**

19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(b)*

Aso na auina atu ai: _____

Lau Susuga Matua/Tagata o loo Vaaia,

Ua ausia e lau tama ia tuutuuga o le toe faavasegaina o tamaiti aoga i gagana e lua (EB) o loo ta'ua i le Texas Administrative Code §89.1226(i). O le mea lea, o le a le toe faailoaina ai lau tama o se tagata aoga EB ma o le a le toe faia le faavasegaga faaletausaga o le Texas Polokalama o le Faavasegaga o Tomai o le Gagana Peretania (TELPAS). O le a mataituina lau tama mo le lua tausaga e le Komiti o le Faavasegaga o le Tomai i Gagana (LPAC) e faavae i le Numera Faavaomalo o le Pulega o Texas §89.1220(k) ina ia mautinoa ai le faamanuiaina faifai pea e aunoa ma le lagolago o le mauaina o le gagana lona lua.

Faamolemole saina ma toe faafoi mai le tusi lenei e faamaonia ai le aluese mai o lau tama mai le polokalama TBE ma le tulaga o lau tama i le potuaoga lautele o aoaoga faa-Peretania.

Fa'afetai,

_____ (Fesootaiga LPAC)

Ou te faamaonia le aluese mai le polokalama TBE ma le tulaga o la'u tama i le potuaoga lautele o aoaoga faa-Peretania.

Saini a Matua/Tausi: _____ Aso: _____

Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____
ID o le Tamaitiiti Aoga #: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

IGILISI o se polokalama o le gagana lona lua (ESL) o le faailoaga a matua o le toe faavasegaina ma le faamaoniaina o le aluese mai le polokalama
19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(b)*

Aso na auina atu ai: _____

Lau Susuga Matua/Tagata o loo Vaaia,

Ua ausia e lau tama ia tuutuuga o le toe faavasegaina o tamaiti aoga i gagana e lua (EB) o loo ta'ua i le Numera Faailo o le Pulega o Texas §89.1226(i). O le mea lea, o le a le toe faailoaina ai lau tama o se tagata aoga EB ma o le a le toe faia le faavasegaga faaletausaga o le Tomai o le Gagana Peretania a Texas (TELPAS). O le a mataituina lau tama mo le lua tausaga e le Komiti o le Faavasegaga o le Tomai i Gagana (LPAC) e faavae i le Numera Faavaomalo o le Pulega o Texas §89.1220(k) ina ia mautinoa ai le faamanuiaina faifai pea e aunoa ma le lagolago o le mauaina o le gagana lona lua.

Faamolemole saina ma toe fafoi mai le tusi lenei e faamaonia ai le aluese mai o lau tama mai le polokalama o le ESL ma le tulaga o lau tama i le potuaoga lautele o aoaoga faa-Peretania.

Fa'afetai,

_____ (Fesootaiga LPAC)

Ou te faamaonia le aluese mai le polokalama o le ESL ma le tulaga o la'u tama i le potuaoga lautele o aoaoga faa-Peretania.

Saini a Matua/Tausi: _____ Aso: _____

Igoa o le Tamaitiiti Aoga: _____ Igoa o Itumalo: _____

IDoleTamaitiitiAoga#: _____ Vasega: _____ Igoa o Lotoa: _____

FAAMAONIGA A MĀTUA MO LE FAAUAUINA O LE AUAUNAGAMO POLOKALAME O GAGANA

19 TAC Mataupu 89, SoaMataupu BB, §89.1240(a)*

Aso na auina atu ai: _____

Lau Susuga Matua/Tagata o loo Vaaia,

O loo auina atu lau tama i le taimi nei i se polokalama o aoga e lua gagana. O sauniga o polokalama e lua gagana i _____ (itu o le aoga) o loo tuuina atu i le taimi nei e oo atu i le faaiuga o vasega tulagalua (vasega 5, po o le 6 pe afai e i ai i le tulagalua). E amata atu i le tausaga aoga _____, o le a tuuina atu le auina atu faifai pea o polokalama o gagana i totonu o se faataitaiga o le polokalama ESL seia oo ina ausia e lau tama ia tulaga o le toe faavasegaga.

O loo faailoaina pea lau tama o se tagata aoga e iloa gagana e lua ma o le a faauau pea ona iloiloaina i tausaga taitasi i le Polokalama o le Faavasegaga o Tomai o le Gagana Peretania i Texas (TELPAS). I le avea ai ma se tamaitiiti aoga o loo auai i se polokalama o le ESL, o le a tuuina atu faatonuga uma i le gagana Peretania, ae o le a mafai lava e lau tamaitiiti aoga ona maua punaoa ma le lagolago i le gagana o le aiga.

Faamolemole saina ma toe fafoi mai le tusi lenei e faamaonia ai le tulaga o lau tama i le polokalama o le ESL mai le aso lenei i luma atu.

Fa'afetai,

_____ (Fesootaiga LPAC)

Ou te faamaonia o le faauauina o auina atu o gagana mo la'u tama, _____, i le polokalama o le ESL.

Saini a Matua/Tausi: _____ **Aso:** _____